

# に ゆ ー す しばたあやめニュース

Facebook  
Shibata Topics  
for Foreign Residents



ねん がつ  
2024年11月 No.254

はっこう しばたし しみん しえんか  
発行 新発田市 市民まちづくり支援課

びくくあつぷにゅーす  
ピックアップニュース

しばたし す がいこく かた し  
新発田市に住む外国の方へのお知らせです。毎月1回発行しています。

## ふゆ うんてん じゅんび 冬の 運転の 準備を しよう！

にいがたけん ふゆ  
新潟県では 冬に になると 気温が 下がり、雪が 積もります。  
ゆき か うんてん あが はや  
雪が 降ってからの 運転は とても 危ないので、早い うちから 冬の 準備を しておきましょう。

### くるま つか ひと ふゆ じゅんび 車を使う 人の 冬の 準備

さむ とうろ こと すべ  
寒く になると、道路が 凍って 滑りやすくなります。

くるま たいや すべ たいや す たつどれす こうかん あたら す たつどれす たいや  
車の タイヤを 滑りにくい タイヤ(スタッドレス)に 交換しましょう。新しい スタッドレスタイヤに  
か へる ばあい ゆき ふ まえ とうろ すすし 慣らす ひつよう 必要が あります。

タイヤを 交換する 時期は 下の 日にちを 参考に してください。



にいがたけん ゆき ふ ひ へいきん  
新潟県で 雪が 降る 日の 平均  
・初めて 雪が 降る日：11月23日  
・最後に 雪が 降る日：4月6日



### じてんしゃ つか ひと ふゆ じゅんび 自転車を使う 人の 冬の 準備

ふゆ とうろ ゆき つ みち はば せま すべ  
冬の 道路は 雪が 積もって、道の幅が 狭くなったり、滑りやすくなったりします。

じてんしゃ うんてん あが  
自転車の 運転は 危ないので できるだけ 利用しないで ください。

ふゆ しなひ はし ばす 「あやめ ばす」の 利用を おすすめします。「あやめ ばす」は、  
どこまで 乗っても 1回 100円です。時刻表は ホームページで 確認できます。



ばす うんこうじこく かくにん  
◀ バスの運行時刻はこちらから確認できます。

しばたし ほーむ ぺーじ  
新発田市ホームページ

<https://www.city.shibata.lg.jp/kurashi/kotsu/bus/ayame/1001436.html>



# 外国人向け 防災セミナーを開きました

「食べて 学ぼう！ 外国人向け 防災セミナー」という イベントを しました。  
新発田市と 胎内市で 暮らす、外国人の みなさんが 参加しました。  
地震が 起きた 時に どうしたら 良いのかを 考えたり、に 逃げる 場所を 確認したりしました。  
また、パッキング（電気や ガスが 使えない 時の 食事の 作り方）の 体験と 試食も  
して、交流 しながら、楽しく 防災について 学びました。



イベントの 中で、みんなで 勉強した事を 少し 紹介します！

## 「新潟県 防災 ナビ」で 近くの 避難所を 探してみよう！

「新潟県 防災 ナビ」という スマートフォンの アプリを 使うと、簡単に 近くの 避難所を  
探すことが できます。自分の 家の 近くにある 避難所を 確認する 方法を 紹介します！

この アプリは 日本語、英語、中国語、韓国語に 対応しています。

スマートフォンを ほかの 国の 言葉で 設定している 場合は 英語や 日本語で 表示されますが、  
避難所の 場所が 地図で 表示されるので、分かりやすいです。

避難所を 調べる 方法を 2種類 紹介します。

まずは、スマートフォンから アプリを ダウンロード してください。



◀ Google Play から  
ダウンロード



◀ App Store から  
ダウンロード

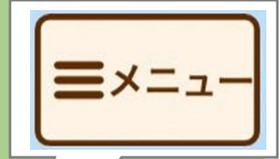


ダウンロード した後に、アプリを 開くと、自分の 住んでいる 地域を 設定する 画面に  
なります。「地域を選択」の ボタンを 押してください。

新発田市に 住んでいる 場合は、「信越・北陸」を 押してください。その後 「新潟県」を  
押してから 「新発田市」を 押すと 設定できます。

# ○ 一覧から避難所を探す方法

- ① アプリを開いて、「メニュー」というボタンを押します。
- ② 「全国避難所リスト」というボタンを押します。
- ③ 次に、地域を選びます。  
新発田市の避難所を調べたい時は「新潟県」をおしてから「新発田市」をおしてください。
- ④ 避難所の名前が出てきます。避難所の名前をおすとその避難所がどこにあるのかを地図で確認することができます。



# ○ 今いる場所から近くの避難所を探す方法

- ① アプリを開いて、「にいがた危険度マップ」というボタンを押すと、今いる場所とその周りの地図が出てきます。
- ② 下のようなマークがついている場所が避難所です。マークを押すと、住所などの詳しい情報を見ることができます。



 赤色のこのマークがある場所は、避難所です。災害がおきて、自分の家で住めなくなったときに少しの間、生活するところです

 緑色のこのマークがある場所は、避難場所です。自分の命を守るために逃げるところです。泊まることはできません。



◀ 新潟県 ホームページ「新潟県 防災 ナビ」について  
<https://www.pref.niigata.lg.jp/sec/kikitaisaku/1356921834049.html>

外国人のための日本語教室のお知らせ ~ いっしょに日本語を勉強しませんか

「新発田 日本語 教室」では、外国から来た人に日本語を教えています。いつからでも参加できます。

●おとな クラス(どのクラスでも参加できます)

クラス	時間	会場	電話番号	参加費(お金)	その他
水曜 クラス	10:00~11:30	新発田市民文化会館	0254-26-1576	4~7月/2,000円	テキストは自分で買ってください。
木曜 昼 クラス	10:00~11:30	生涯学習センター	0254-26-7191	9~12月/2,000円	
木曜 夜 クラス	19:00~20:30	健康長寿アクティブ交流センター	0254-22-1254	1~3月/2,000円	

●子ども クラス

クラス	曜日・時間	会場	電話番号	参加費(お金)
Jスクール	土曜日 13:30~15:00	健康長寿アクティブ交流センター	0254-22-1254	1か月/1,000円



※参加したい人は、電話してください。わからないことは、聞いてください。

いつでもクラスを見に行くことができます。

問合せ先: 新発田市 市民 まちづくり 支援課(電話:0254-28-9640)

開催日

クラス	水曜クラス(午前)	木曜クラス(午前)	木曜クラス(夜)	土曜 Jスクール
11月	6, 13, 20, 27	7, 14, 21, 28	7, 14, 21, 28	2, 9, 16, 30
12月	4, 11, 18	5, 12, 19	5, 12, 19	7, 14, 21
1月	8, 15, 22, 29	9, 16, 23, 30	9, 16, 23, 30	11, 18, 25
2月	5, 12, 19, 26	6, 13	6, 13, 20, 27	1, 8, 15, 22
3月	5, 12	6, 13	6, 13	1, 8, 15

「しばたあやめニュース」を郵送してほしい人は、新発田市 市民 まちづくり 支援課に連絡してください。

前の号が見たい人は、市ホームページを見てください。

問合せ先: 新発田市 市民 まちづくり 支援課 住所: 〒957-8686 新発田市 中央町 3-3-3

電話: 0254-28-9640 FAX: 0254-28-9670 E-mail: [machizukuri@city.shibata.lg.jp](mailto:machizukuri@city.shibata.lg.jp)